

АЛЕКСЕЙ АПУХТИН СЪНУВАХ СТРАШЕН СЪН...

Превод от руски: Добромир Тонев, —

chitanka.info

Сънувах страшен сън: стоя с поклон
пред статуята твоя и жалея,
тъй както е стоял Пигмалион
и молел да възкръсне Галатея.

Сияеше с антична красота
челото ти високо, от очите
струеше светла кротост; доброта
излъчваха на мрамора чертите...

И изведнъж усетих, пребледнял
от нетърпима болка, как самите
ръце, изваяни от мрамор бял,
ме стискаха за гърлото, гърдите —

душеха ме, разкъсваха ме те,
обзети от нетърпелива злоба...
Аз исках да избягам, но къде —
бях по-скован и от покойник в гроба...

И чувствах как изгубвам сили аз,
и как във смъртен ужас леденея,
измъчен бях, но пак с любовна страст
повтарях: „Възкръсни, о, Галатея!...“

Изстрадалото мое същество
с надежда за пощада те зовеше...
Ни жалост, нито даже тържество
в спокойния ти поглед не личеше...

Като преди с антична красота
сияеше челото, от очите
струеше светла кротост; доброта
излъчваха на мрамора чертите...

*Повтарях: „Възкръсни!...“ до оня миг,
когато мраз гръдта ми заобвива
и в отговор на моя смъртен вик
внезапно чух мелодия игрива...*

ЗАСЛУГИ

Имате удоволствието да четете тази книга благодарение на *Моята библиотека* и нейните всеотдайни помощници.

МОЯТА БИБЛИОТЕКА



<http://chitanka.info>

Вие също можете да помогнете за обогатяването на *Моята библиотека*. Посетете **работното ателие**, за да научите повече.